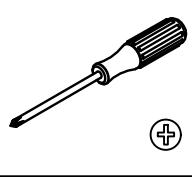
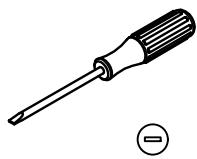
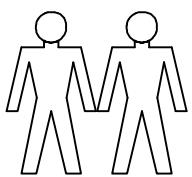
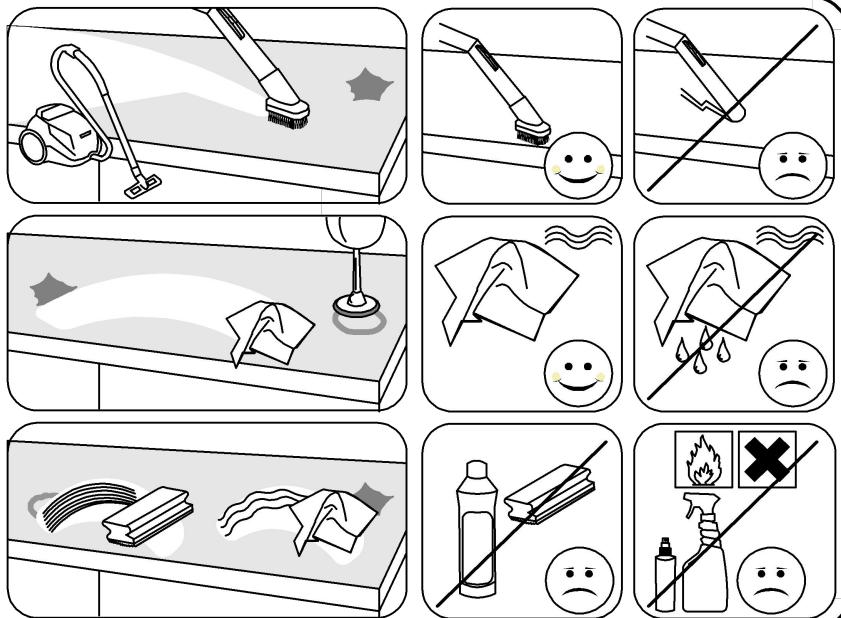
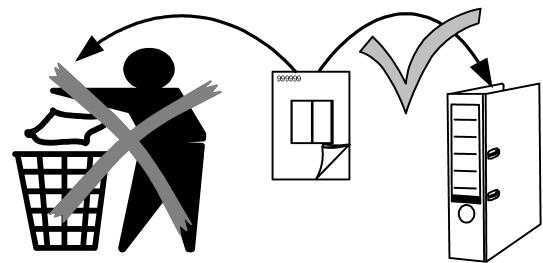
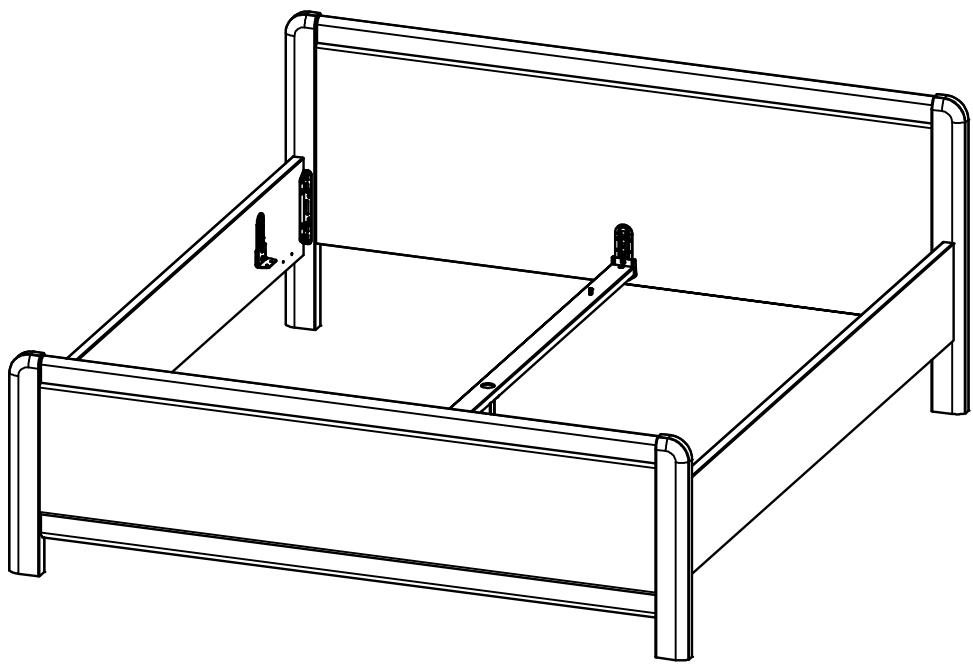


991 624

MONTAGEANLEITUNG INSTRUCTIONS DE MONTAGE ASSEMBLY INSTRUCTIONS MONTAGEAANWIJZING



DEU - Beispiel
CZE - příklad
ESP - Ejemplo
FRA - exemple
GBR - example
HUN - példa
ITA - Esempio
NLD - voorbeeld
POL - Przykład
PRT - Exemplo
SVN - primer
ROU - Exemplu
RUS - пример
TUR - Örnek



⚠ DEU - deutsch **WARNUNG - SICHERHEITSHINWEIS**

Nicht fachgerecht montierte oder nicht bestimmungsgemäß genutzte Möbel können lebensgefährlich sein. Daher sind folgende Sicherheitshinweise unbedingt zu beachten:

- Die Montage der Möbel ist durch fachkundiges Personal anhand der Montageanleitung durchzuführen. Schrauben dürfen nicht überdrehen werden. Kinder sind bei der Montage fernzuhalten.
- Alle Pakete sind zu öffnen und alle Montageanleitungen und Sicherheitshinweise zu lesen. Diese Dokumente sind aufzubewahren. Für die Montage sind nur Originalteile zulässig.
- Möbel mit beigelegter Wandbefestigung sind zwingend an die Wand zu befestigen. Dabei ist der beigegebene Sicherheitshinweis zur Wandbefestigung zu beachten.
- Möbel bergen Gefahren für Kinder: Achten Sie daher darauf, dass Kinder nicht in Schubladen oder auf andere Teile klettern oder sich daran hochziehen oder hängen.
- Die Möbel sind für folgende maximale Belastungen geeignet: Betten (pro Liegefläche): 110kg, Ankleidebänke: 110kg, Nachtschrank- und Kommodenplatten: 15kg, Paneel-Glasböden: 1kg, Regalböden: siehe Montageanleitung, bauartabhängig, Schubkästen: siehe Aufdruck, Einlegeböden: 20kg, Kleiderstangen: 40kg, Hängeschränke: 20kg, Regalböden: siehe Montageanleitung, bauartabhängig

⚠ ENG - english **WARNING - SAFETY INSTRUCTIONS**

Furniture that is not assembled correctly or not used as intended can be life-threatening. To avoid this danger and reduce the risk of injury, the following safety instructions must be observed:

- The furniture must be assembled by qualified personnel in accordance with the assembly instructions. Screws must not be overtightened. Keep children away during assembly.
- All packages must be opened and all assembly instructions and safety instructions must be read. These documents must be kept in a safe place. Only original parts may be used for assembly.
- Furniture with enclosed wall mounting must be fixed to the wall. The enclosed safety instructions for wall mounting must be observed.
- Furniture harbours dangers for children: therefore, make sure that children do not climb into drawers or onto other parts or pull themselves up or hang from them.
- The furniture is suitable for the following maximum loads: Beds (per mattress base): 110kg, Drawers: see print, Dressing benches: 110kg, Fitted shelves: 20kg, Bedside cabinet and chest of drawers tops: 15kg, Clothes rails: 40kg, Panel glass shelves: 1kg, Wall units: 20kg, Shelves: see assembly instructions, depending on model

⚠ ESP - español **ADVERTENCIA - INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD**

Los muebles que no se monten correctamente o no se utilicen conforme a lo previsto pueden poner en peligro la vida de las personas. Por lo tanto, se deben observarse las siguientes instrucciones de seguridad:

- El mobiliario debe ser montado por personal cualificado de acuerdo con las instrucciones de montaje. Los tornillos no deben apretarse en exceso. Mantenga a los niños alejados durante el montaje.
- Deben abrirse todos los embalajes y leerse todas las instrucciones de montaje y de seguridad. Estos documentos deben guardarse en un lugar seguro. Para el montaje sólo deben utilizarse piezas originales.
- Los muebles con fijaciones murales adjuntas deben fijarse a la pared. Deben observarse las instrucciones de seguridad adjuntas para el montaje mural.
- Los muebles encierran peligros para los niños: por eso, asegúrese de que los niños no se suban a los cajones o a otras partes, ni se tiren o cuelguen de ellos.
- Los muebles son adecuados para las siguientes cargas máximas: Camas (por somier): 110kg, Cajones: ver impresión, Banco vestidor: 110kg, Estantes: 20kg, Mesillas de noche y cajoneras: 15kg, Barra armario: 40kg, Estantes de cristal: 1kg, Armario de pared: 20kg, Estantes: ver instrucciones de montaje, según modelo

⚠ NED - nederlands **WAARSCHUWING - VEILIGHEIDSINSTRUCTIES**

Meubels die niet correct gemonteerd zijn of niet gebruikt worden zoals bedoeld, kunnen levensgevaarlijk zijn. Daarom moeten de volgende veiligheidsinstructies in acht worden genomen:

- De meubels moeten door gekwalificeerd personeel worden gemonteerd volgens de montagehandleiding. Schroeven mogen niet te vast worden aangedraaid. Houd kinderen tijdens de montage uit de buurt.
- Alle verpakkingen moeten worden geopend en alle montage- en veiligheidsinstructies moeten worden gelezen. Deze documenten moeten goed worden bewaard. Voor de montage mogen alleen originele onderdelen worden gebruikt.
- Meubels met bijgeleverde wandbevestigingen moeten aan de muur worden bevestigd. De bijgevoegde veiligheidsinstructies voor wandmontage moeten in acht worden genomen.
- Meubels houden gevaren in voor kinderen: zorg er daarom voor dat kinderen niet in lades of op andere onderdelen klimmen, zich eraan optrekken of eraan gaan hangen.
- De meubels zijn geschikt voor de volgende maximale belastingen: Bedden (per ligvlak): 110kg, Laden: zie opdruk, Bank: 110kg, Legplanken: 20kg, Nachtkastje en ladekastbladen: 15kg, Kledingstangen: 40kg, Glazen legplanken: 1kg, Hangelementen: 20kg, Legplanken: zie montagehandleiding, afhankelijk van model

⚠ FRA - français **AVERTISSEMENT - CONSIGNE DE SÉCURITÉ**

Les meubles qui ne sont pas montés dans les règles de l'art ou qui ne sont pas utilisés conformément à leur destination peuvent présenter un danger de mort. Par conséquent, les consignes de sécurité suivantes doivent être respectées :

- Le montage des meubles doit être effectué par un personnel compétent à l'aide des instructions de montage. Les vis ne doivent pas être trop serrées. Eloignez les enfants pendant le montage.
- Tous les paquets doivent être ouverts et toutes les instructions de montage et les consignes de sécurité doivent être lues. Ces documents doivent être conservés. Seules les pièces d'origine sont autorisées pour le montage.
- Les meubles avec fixation murale jointe doivent impérativement être fixés au mur. Ce faisant, il convient de respecter la consigne de sécurité jointe relative à la fixation murale.
- Les meubles présentent des dangers pour les enfants : veillez donc à ce que les enfants ne grimpent pas dans les tiroirs ou sur d'autres éléments, ne s'y hissent pas et ne s'y pendent pas.

Le mobilier est adapté aux charges maximales suivantes : Lits (par surface de couchage) : 110 kg, Tiroirs : voir impression, Banc : 110 kg, Étagères : 20 kg, Table de chevet et dessus de tiroirs : 15 kg, Tringles à vêtements : 40 kg, Étagères en verre : 1 kg, Éléments de suspension : 20 kg, Étagères : voir les instructions de montage, selon le modèle

⚠ ITA - Italiano **AVVERTIMENTO - ISTRUZIONI DI SICUREZZA**

I mobili non montati correttamente o non utilizzati come previsto possono essere pericolosi per la vita. Per evitare questo pericolo e ridurre il rischio di lesioni, è necessario osservare le seguenti istruzioni di sicurezza:

- I mobili devono essere assemblati da personale qualificato secondo le istruzioni di montaggio. Le viti non devono essere serrate eccessivamente. Tenere lontani i bambini durante il montaggio.
- Tutte le confezioni devono essere aperte e tutte le istruzioni di montaggio e di sicurezza devono essere lette. Questi documenti devono essere conservati in un luogo sicuro. Per il montaggio devono essere utilizzati solo pezzi originali.
- I mobili con montaggio a parete devono essere fissati alla parete. Osservare le istruzioni di sicurezza indicate per il montaggio a parete.
- I mobili nascondono pericoli per i bambini. Pertanto, assicuratevi che i bambini non si arrampichino sui cassetti o su altre parti, né si tirino su o si appendano ad essi.
- I mobili sono adatti ai seguenti carichi massimi: Letti (per rete): 110 kg, Cassetti: vedi impronta, Sedile a panchina: 110kg, Ripiani componibili: 20kg, Piani di comodini e comò: 15kg, Aste appendibili: 40kg, Ripiani in vetro: 1kg, Pensili: 20kg, Ripiani: vedere le istruzioni di montaggio, a seconda del modello.

⚠ POL - polski **OSTRZEŻENIE - INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA**

Nieprawidłowo zmontowane lub użytykowane niezgodnie z przeznaczeniem meble mogą stanowić zagrożenie dla życia. Dlatego należy przestrzegać następujących instrukcji bezpieczeństwa:

- Meble muszą być montowane przez wykwalifikowanego personelu zgodnie z instrukcją montażu. Śrub nie wolno dokręcać zbyt mocno. Trzymaj dzieci z dala podczas montażu.
- Należy otworzyć wszystkie opakowania i przeczytać wszystkie instrukcje montażu i instrukcje bezpieczeństwa. Dokumenty te należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Do montażu można używać wyłącznie oryginalnych części.
- Meble z doliczonymi mocowaniami ścieńnymi muszą być przyjmowane do ściany. Należy przestrzegać załączonych instrukcji bezpieczeństwa dotyczących montażu na ścianie.
- Meble są niebezpieczne dla dzieci: dlatego należy upewnić się, że dzieci nie wspinają się do szuflad lub na inne części, nie podciągają się ani nie zwisają z nich.
- Meble są przygotowane do następujących maksymalnych obciążenia: Łóżko (na podstawie materaca): 110 kg, Szafy drukarza: patrz nadruk, Komody: 110kg, Półki: 20kg, Szafki nocne i blaty komódki: 15kg, Drążki na ubrania: 40kg, Półki szklane: 1kg, Szafki wiszące: 20kg, Półki: patrz instrukcja montażu, w zależności od modelu

⚠ POR - português **ADVERTENCIA - INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD**

Os móveis que não são montados corretamente ou que não são utilizados da forma prevista podem pôr em perigo a vida das pessoas. Por conseguinte, devem ser respeitadas as seguintes instruções de segurança:

- A montagem dos móveis deve ser efectuada por pessoal qualificado e de acordo com as instruções de montagem. Os parafusos não devem ser demasiado apertados. Manter as crianças afastadas durante a montagem.
- Todas as embalagens devem ser abertas e todas as instruções de montagem e de segurança devem ser lidas. Estes documentos devem ser guardados num local seguro. Só podem ser utilizadas peças originais para a montagem.
- Os móveis com suportes de parede devem ser fixados à parede. As instruções de segurança anexas para a montagem na parede devem ser respeitadas.
- Os móveis são perigosos para as crianças, por isso, certifique-se de que as crianças não sobem, puxam ou se penduram nas gavetas e noutras partes dos móveis.

O móvel é adequado para as seguintes cargas máximas: Camas (por base de ripas): 110 kg, Gavetas: ver impressão, Bancada para toucador: 110 kg, Prateleiras: 20 kg, Mesas de cabeceira e gavetas: 15 kg, Caixa do roupeiro: 40 kg, Ripiani: ver instruções de montagem, consoante o modelo.

⚠ SVN - sloveno **OPOZORILO - VARNOSTNA OPOMBA**

Pohištvo, ki ni pravilno sestavljen ali se ne uporablja, kot je predvideno, lahko ogroža življence. Da bi se izognili tej nevarnosti in zmanjšali tveganje poškodb, je treba upoštevati naslednja varnostna navodila:

- Pohištvo mora sestaviti usposobljeno osebje po navodilih za sestavljanje. Vrjaki ne smejte biti preveč zategnjeni. Med sestavljanjem se morajo otroci izogibati.
- Vse pakete je treba odpreti in prebrati vsa navodila za montažo in varnostna navodila. Te dokumente je treba hraniti na varnem mestu. Za sestavljanje se lahko uporabljajo samo originalni deli.
- Pohištvo s priloženimi stenskimi pritridlej je treba pritriditi na steno. Upoštevati je treba priložena varnostna navodila za pritriditev na steno.
- Pohištvo skriva nevarnosti za otroke: zato poskrbite, da otroci ne bodo plezali v predale ali na druge dele, se dvigovali ali obšeali z njih.
- Pohištvo je primočrno za naslednje največje obremenitev: Postelje (na vzmetnico): 110 kg, Predali: glej tisk, Klopi: 110 kg, Vgrajene police: 20 kg, Nočne omarice in komode: 15kg, Vodila za oblačila: 40kg, Stenske police: 1kg, Police: glej navodila za montažo, odvisno od modela

⚠ CZE - český **VAROVÁNÍ - BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ**

Nábytek, který není správně sestaven nebo není používán v souladu se svým určením, může být životu nebezpečný. Abyste tomuto nebezpečí předešli a snížili riziko zranění, je nezbytné dodržovat následující bezpečnostní pokyny:

- Montáž nábyku musí provádět kvalifikovaný personál podle montážního návodu. Šrouby nesmí být příliš utaženy. Děti musí být během montáže drženy mimo dosah.
- Všechna balení musí být otevřena a musí být přečteny všechny montážní a bezpečnostní pokyny. Tyto dokumenty musí být uloženy na bezpečném místě. K montáži se smí používat pouze originální díly.
- Nábylek s priloženými nástennými úchyty musí být připevněn ke stěně. Je třeba dodržovat priložené bezpečnostní pokyny pro montáž na stěnu.
- Nábylek skrývá nebezpečí pro děti: Dobjete proto na to, aby děti nelezeли do zásuvek nebo na jiné části, nevytahovaly se na ně nebo z nich nevisely.
- Nábylek je vhodný pro nasledující maximální zatažení: Lůžko (na matraci): 110 kg, Zásuvky: viz potisk, Šatní lavice: 110 kg, Police: 20 kg, Noční skřínky a komody: 15kg, Skříňová trubka: 40kg, Skleněný dno: 1kg, Nástenné skřínky: 20kg, Police: viz návod k montáži, v závislosti na modelu

⚠ HUN - magyar **FIGYELMEZTETÉS - BIZTONSÁGI MEGJEGYZÉS**

A nem megfelelően összeszerelt vagy nem rendeltetésszerűen használt bútorok életveszélyesek lehetnek. Ezért a következő biztonsági utasításokat kell betartani:

- A bútorokat szakképzett személyzetnek kell összeszerelni az összeszerelési útmutató alapján. A csavarokat nem szabad túlhúzni. Az összeszerelés során a gyerekekkel távol kell tartani.
- Minden csomagot fel kell bontani, és el kell olvasni az összeszerelési útmutatót és biztonsági utasítást. Ezeket a dokumentumokat biztonságos helyen kell tárolni. Az összeszereléshez csak eredeti alkatrészeket szabad felhasználni.
- A mellékelt falikarokkal elláttott bútorokat a falhoz kell rögzíteni. A mellékelt, falra szerelésre vonatkozó biztonsági utasításokat kell tartani.
- A bútorok veszélyeket rejtének a gyermekek számára: Ezért ügyeljen arra, hogy a gyerekek ne mászanak be a fiókokba vagy más részékre, illetve ne húzzák fel magukat vagy ne lógnak le róluk.
- A bútorok a következő maximális terhelésre alkalmasak: Ágyak (matracralapoknál): 110kg, fiókja: lásd nyomatását, Ülőpad: 110kg. Beépített polcok: 20kg. Ejeliszekrény és komód felsők: 15kg, Ruhatartó sínek: 40kg, Üvegpolcok: 1kg, Faliszekrények: 20kg, Polcok: lásd az összeszerelési útmutatót, modelltől függően.

⚠ SVK - slovenský **UPOZORNENIE - BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIE**

Nábytok, ktorý nie je správne zmontovaný alebo sa nepoužíva podľa určenia, môže byť životu nebezpečný. Preto je potrebné dodržovať nasledujúce bezpečnostné pokyny:

- Nábytok musí montovať kvalifikovaný personál podľa montážného návodu. Skrutky sa nesmú príliš utáhuť. Počas montáže držte deti mimo dosah.
- Všetky obaly sa musia otvoriť a musia sa prečítať všetky montážne pokyny a bezpečnostné pokyny. Tiež dokumenty sa musia uchovávať na bezpečnom mieste. Na montáž sa môžu používať len originálne diely.
- Nábytok s priloženými nástennými úchyty musí byť pripevnený k stene. Nábytok s priloženými nástennými úchyty musí byť pripevnený k stene
- Nábytok skrýva nebezpečenstvo pre deti: Preto objavte na to, aby deti nelezeли do zásuvek alebo na iné časti, aby sa na ne nevytahovali alebo sa z nich nezahávesovali.
- Nábytok je vhodný pre nasledujúce maximálne zataženia: Lôžka (na plochu na ležanie): 110 kg, Zásuvky: pozri tlač, Lavice: 110 kg, Police v skrinke: 20 kg, Nočné stolíky a komody: 15 kg, Šatníková tyč: 40 kg, Sklenené police: 1 kg, Nástenné skrinky: 20 kg, Police v policovej jednotke: pozri návod na montáž, v závislosti od modelu

⚠ LTU - LIETUVIŲ ISPĖJIMAS - SAUGOS PASTABA

Netinkamai sumontuoti arba ne pagal paskirtį naudojami baldai gali kelti pavojų gyvybei. Norint išvengti šio pavojaus ir sumažinti susizalojimo riziką, būtina laikytis toliau pateiktų saugos nurodymų:

- Baldus turi surinkti kvalifikuoti darbuotojai pagal surinkimo instrukcijas. Negalima per daug priveržti viržtų. Surinkimo metu vaikai turi būti atokiu.
- Visos pakuočių turi būti atidarytos ir perskaitytos visos surinkimo instrukcijos bei saugos nurodymai. Šie dokumentai turi būti laikomi saugioje vietoje. Montuojant galima naudoti tik originalias dalis.
- Baldai su pridedamais sieniniams tvirtinimo elementais turi būti pritrininti prie sienos. Būtina laikytis pridedamų saugos instrukcijų dėl tvirtinimo prie sienos.
- Baldai kelia pavojų vaikams: todėl pasirūpinkite, kad vaikai nelipstu į stalčius ar kitas ju dalis, nesiskel i juos ir nesikabinėtu ant jų.
- Baldai tinkamai toliau nuo dydymos didžiausios apkrovimos: Lovos (viename gulinčiam pavirišiu): 110 kg, Stalčiai: žr. Spausdinimą, Bankas: 110 kg, Įmontuojamos lentynos: 20 kg, Naktinių spintelų ir komodų stalviršiai: 15kg, Drabužių bėgeliai: 40kg, Stiklinės lentynos: 1kg, Sieninių spintelės: 20kg, Lentynos: žr. surinkimo instrukcijas, priklausomai nuo modelio

⚠ MLT - MALTI TWISSIA - AVVIŽ TAS-SIGURTÀ

Għamar li mhix immuntata sew jew użata għall-iskop māħsub tagħha tista' tkun ta' theddida għall-hajja. Għalhekk, l-istruzzjonijiet tas-sigur li ġejjin għandhom jiġu osservati:

- L-ġħamra għandha īkun immuntata minnī persenjal kwalifikat b-luu l-istruzzjonijiet tal-assemblaq. Il-ġibgħi m'hawn ġiġi issikki kċċejid. It-tfal għandhom jinżammu l-bogħod waqt l-assemblaġġ.
- Il-pakketi kolha għandhom jinfu fuq il-hajja u l-istruzzjonijiet kolha tal-assemblaq u l-istruzzjonijiet tas-sigur li ġejjin jingħar. Dawn id-komunita għandhom jinżammu. Partijet oriġinali biss huma permessi għall-assemblaġġ.
- L-ġħamra hawn tħalli għażiex kifha: Jekk joġi għażi kifha: Il-ġibgħi m'hawn ġiġi issikki kċċejid. Il-ġibgħi m'hawn ġiġi issikki kċċejid.
- L-ġħamra hija addattata għaq-ġaqbiex massimi li ġejji: Sodob (ghal kıl żona għixx tħalli): 110kg, Kxaxen: ara l-istħempar, Bankijet tal-ħbiej: 110kg, Xkafet: 20kg, Kabinet tas-soda u pannelli tal-dresser: 15kg, Poġġamani tal-hwejje: 40kg, Xkafet tal-hiegħi tal-pannelli: 1kg, Kabinet tal-hajji: 20kg, Xkafet: ara l-istruzzjonijiet tal-assemblaq, skont id-disin

⚠ ROU - ROMÂN AVERTIZARE - NOTĂ DE SIGURANȚĂ

Mobilă care nu este asamblată corect sau care nu este utilizată conform destinației poate fi expusă în pericol. Prin urmare, trebuie respectate următoarele instrucțiuni de siguranță:

- Mobilă trebuie asamblată de personal calificat folosind instrucțiunile de asamblare. Suruburile nu trebuie strânsă prea tare. Copiii trebuie înțuji departe în timpul asamblării.
- Toate ambalajele trebuie deschise și trebuie citite toate instrucțiunile de asamblare și instrucțiunile de siguranță. Aceste documente trebuie păstrate într-un loc sigur. Pentru asamblare pot fi utilizate numai piese originale.
- Mobilierul cu elemente de fixare pe perete incluse trebuie să fie fixat pe perete. Trebuie respectate instrucțiunile de siguranță anexate pentru montarea pe perete.
- Mobilierul ascunde pericole pentru copii: prin urmare, asigurați-vă că copiii nu se urcă în serbare sau pe alte părți, nu se trag în sus sau nu se agăta de ele.
- Mobilierul este adecvat pentru următoarele sarcini maxime. Patru (per bază salte): 110kg, Sertere: vedere imprimarea, Bancă pentru dressing: 110kg, Rafturi montate: 20kg, Blaturi pentru noptiere și comode: 15kg, Bare de rufe: 40kg, Rafturi cu panouri din sticlă: 1kg, Corpuri suspendate: 20kg, Rafturi: vezi instrucțiunile de asamblare, în funcție de model

⚠ SWE - SVENSKA VARNING - SÄKERHETS MEDDELANDE

Möbler som inte är korrekt monterade eller som inte monterats på avsett sätt kan vara livsfarliga. För att undvika denna fara och minska risken för skador är det viktigt att följa följande säkerhetsanvisningar:

- Möblerna måste monteras av kvalificerad personal enligt monterningsanvisningarna. Skruvarna får inte dras för hårt. Barn ska hållas borta under monteringen.
- Alla förpackningar måste öppnas och alla monterningsanvisningar och säkerhetsanvisningar måste läsas. Dessa dokument måste förvaras på ett säkert ställe. Endast originaldelar får användas vid monteringen.
- Möbler med medföljande väggfästen måste fästas i väggen. Beakta bifogade sakerhetsanvisningar för väggmontering.
- Möbler innebar faror för barn: Se därför till att barn inte klättrar in i läder eller på andra delar och inte heller drar sig upp eller hänger i dem.
- Möblerna är lämpliga för följande maximala belastningar: Sängar (per båddmadrass): 110kg, Läder: se tryck, Bank: 110kg, Inbyggda hyllor: 20kg, Toppar till sängskåp och byråer: 15kg, Klädstänger: 40kg, Panelhyllor av glas: 1kg, Överskåp: 20kg, Hyllplan: se monteringsanvisningar, beroende på modell

⚠ GRC - ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Ta' ēpitpa kiu b'eu ġew xanxar mal-ġu u xanxar kifha. Ta' ēpitpa kiel kifha:

- Ta' ēpitpa prēpeti wa συναρμολογείσι αστάτα ή δεν χρησιμοποιούνται όπως προβλέπεται μπορεί να είναι απειλητικά για τη ζωή. Επομένως, πρέπει να προστατεύεται οι ακόλουθες οδηγίες ασφαλείας:
- Τα ēpitpa πρέπει να συναρμολογούνται από εξειδικευμένο πρασωπικό σύμφωνα με τις οδηγίες συναρμολόγησης. Οι βίβες δεν πρέπει να σφύγονται υπερβολικά. Τα παιδιά πρέπει να μένουν μακριά κατά τη συναρμολόγηση.
- Όλες οι συσκευασίες πρέπει να είναι ανοιχτές και δέκει οι οδηγίες συναρμολόγησης και οι οδηγίες ασφαλείας πρέπει να διατίθενται σε ασφαλές μέρος. Για τη συναρμολόγηση πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο γνήσια εξαρτήματα.
- Τα ēpitpa με κλειστά επιτοίχια εξαρτήματα πρέπει να στέρεψονται στον τοίχο. Πρέπει να τηρούνται οι συνημένες οδηγίες ασφαλείας για την ποτοθέτηση στον τοίχο.
- Τα ēpitpa κρυψουν κινδυνούς για τα παιδιά. Για το λόγο αυτό, βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν απαραβούν στα συρτάρια ή σε άλλα μέρη δεν τραβούνται ή κρέμονται από αυτά.
- Τα ēpitpa είναι κατάλληλα για τα ακόλουθα μέγιστα φορτία: Κρεβάτια (ανά βάση στρώματος): 110kg, Συρτάρια: βλέπε εκτύπωση, Πάγκοι: 110kg, Ράφια: 20kg, Κομρίδια και συρταριέρες: 15kg, Ράφια ρούχων: 40kg, Γυάλινα ράφια: 1kg, Επιποίκια ēpitpa: 20kg, Ηλικιανές: βλέπε οδηγίες συναρμολόγησης, ανάλογα με το μοντέλο

⚠ IRL - GAEILGE RABHAD - FÓGRAH SÁBHÁILTEACHTA

Ise fidir le trosčán nach gourtear le chéile i goear tħallu nōx n-nsáidtear chun na criche atá beartaithe dō a bheith bagħraf don bheatha. Dá bħri sin, ní mōr cloi leis na treoracha sábháilteachta seo a leanas:

- Ní mōr do pħearasna cailihe an trosčan a chur le chéile ag bañt uásidhe as a treoracha tionó. Nior chorti scrinħu a rothbām. Ní mōr leanai a choinneal ir-shu l-lei l-ħin tionó.
- Ní mōr għażiex pacàiste a oscailt agus għażiex treor tionóli agus treoracha sábháilteachta u leamħi. Ní mōr no dociméed seo a choinneali. Ní噱ha deċċa u chonċi teatħi a chur le chéile.
- Ní mōr trosčan le glēasħu balla sara arieham a cheangħal leis an mballa. Ní mōr cloi leis na treoracha sábháilteachta inħiha le hagħidh glēasta balla.
- Tá contu ri għa bañt le trosčan deo: Cinniġi dha id-thoi nach tgħid-failejha leħen iż-żejt. Go dtarraingiżn siad suas iad fejn nō nach għoloidihi siad leo.
- Tá an trosčan orijūnach do hu halau usta sea leħana: Leħapcha (in aghħidha lim-limistér suite): 110kg, Tarraicea: feħach an clb, Binsi glēasta: 110kg, Seiflanna: 20kg, Comħ-aireachta cois leapa agus painiell glēasta: 15kg, Rälli ēdā: 40kg, Seiflanna għolnej painiell: 1kg, Cabinied balla: 20kg, Seiflanna: feħach na treoracha tionó, agħarrha an deardah

⚠ HRV - Hrvatski UPOZORENJE - SIGURNOSNA OBAVIJEST

Namještaj koi nje pravilno sastavljen ili korišten prema namjeni može biti opasan po život. Kako biste izbjegli ovu opasnost i smanjili rizik od ozljeda, važno je pridržavati se sljedećih sigurnosnih uputa:

- Namještaj mōra sastavlja kvalificirano osoblje prema uputama za sastavljanje. Vrijci se ne smiju previše zategnuti. Az összeszerelés során ja gyerekekkel távol kell tartani.
- Sva pakiranja moraju biti otvorena i pročitane sve upute za sastavljanje i sigurnosne upute. Ovi dokumenti moraju se čuvati. Za montažu su dopušteni samo originalni dijelovi.
- Namještaj s uključenom montažom na zid mōra biti pričvršćen na zid. Morate se pridržavati priloženih sigurnosnih uputa za zidnu montažu.
- Namještaj predstavlja opasnost za djecu: Pazite da se djeca ne penju u ladice ili druge dijelove, da se ne povlače ili vise na njima.
- Namještaj je prikladan za sljedeća najveće opterećenja: Kreveti (po prostoru za ležanje): 110 kg, Ladice: vidi ispis, Garderobni banka: 110kg, Police: 20kg, Paneli nočnog ormarića u komode: 15 kg, Šipke za odjeću: 40 kg, Panel staklene police: 1kg, Zidni ormari: 20kg, Police: pogledajte upute za sastavljanje, ovisno o dizajnu

⚠ LVA - Latviešu BRĪDINĀJUMS - DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

- Mēbeles, kas nav pareizi samontēt vai netieli letostis atbilstajet mérķim, var apdraudet dzīvību. Lai izvarītos no šādmā briesmām un samazinātu traumu risku, ir svarigi ievērot turpmāk minētos drošības norādījumus:
- Mēbeles jāsamontē kvalificētam personālam saskājā ar montāžas instrukcijām. Skrūves nedrīkst pārsprīt. Montāžas laikā bērnem jābūt prom.
 - Jāatver visi iepakojumi u jālizala visas montāžas instrukcijas un drošības norādījumi. Šie dokumenti jāglabā drošā vietā. Montāžai drīkst izmantot tikai oriģinālās detaļas.
 - Mēbeles ar pievienotiem sienas stropinājumiem jāpāstiprina pie sienas. Jāievēro pievienotie drošības norādījumi par montāžu pirms sienas.
 - Mēbeles slējp briesmas bērnem: tāpęt pārliecinieties, ka bērnī nelien atvilkhties vā už citām mēbeļu dājām, nevelk uz tām vāi karājas uz tām.
 - Mēbeles ar piemērotas šādmā maksimālajām slodzēm: Gultas (uz matrača pamatnes): 110 kg, Atvilktnes: skat. Apdruku, Garderobes banka: 110 kg, lebūvēti plaukti: 20 kg, Nakts skapiši u kumodes: 15kg, Skapja caurule: 40kg, Stikla paneļu plaukti: 1kg, Sienas skapiši: 20kg, Plaukti: skat. montāžas instrukciju, atkarībā no modeļa

⚠ BGR - Български ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ - ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Мебели, които не са споделени коректно или не са използвани по предназначение, могат да бъдат опасни за живота. Следователно трябва да се спазват следните инструкции за безопасност:

- Мебелите трябва да се слгобяват от квалифициран персонал в съответствие с инструкциите за слгобяване. Винтовете не трябва да се затигнат прекалено. Деца трябва да се държат настрана по време на монтажа.
- Всички опаковки трябва да бъдат отворени и всички инструкции за монтаж и безопасност създават съответни съвети. Ови документи се съхраняват.
- Мебелите с уважение към монтажа на зид мора да са прикрепени към зида.
- Мебелите са предвидени за определен товар за държане на деца: Пазите, че децата не се паднат от ладице или други джобове, за да не се повлакат или не се висят на тях.
- Мебелите са подхвърдени за следните максимални натоварвания: Легла (на основа на матрац): 110 кг, Чекмеджета: вик отчепътка, Толетин масички: 110 кг, Вградени рафтове: 20 кг, Горни части на нощни шкафчета и скринове: 15кг, Пенси за дрехи: 40кг, Стъклени рафтове: 1кг, Стенни шкафове: 20кг, Рафтове: вижте инструкциите за слгобяване, в зависимост от модела

⚠ DNK - Dansk ADVARSEL - SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Møbler, der ikke er samlet korrekt eller ikke anvendes efter hensigten, kan være livsfarlige. For at undgå denne fare og reducere risikoen for skader skal følgende sikkerhedsanvisninger overholdes:

- Møblerne skal samles af kvalificeret personāl om montāžas instrukcijām. Skrūves nedrīkst pārsprīt. Montāžas laikā bērnem jābūt jābūt prom.
- Alle pakker skal åbnes, og alle monteringsanvisninger og sikkerhedsanvisninger skal læses. Disse dokumenter skal opbevares på et sikert sted. Der må kun bruges originale dele til monteringen.
- Møblerne skal vedligeholdes til væggen. De vedligeholdes sikkerhedsanvisninger for vægmontering skal overholdes.
- Møblerne rummer farer for børn: Sørg derfor for, at børn ikke kralver ind i skuffer eller på andre dele eller trækker sig op eller hænger i dem.
- Møblerne er egnet til følgende maksimale natavarvninger: Læge (på grundlag af madras): 110 kg, Toaletten masichki: 110 kg, Indbyggede hylder: 20 kg, Sengeskabs- og kommodetoppe: 15 kg, Tøjstativer: 40 kg, Hylder af panelglas: 1 kg, Overskabe: 20 kg, Hylder: se monteringsvejledning, afhængigt af model

⚠ EST - Eesti HOIATUS - OHUTUSJUHISED

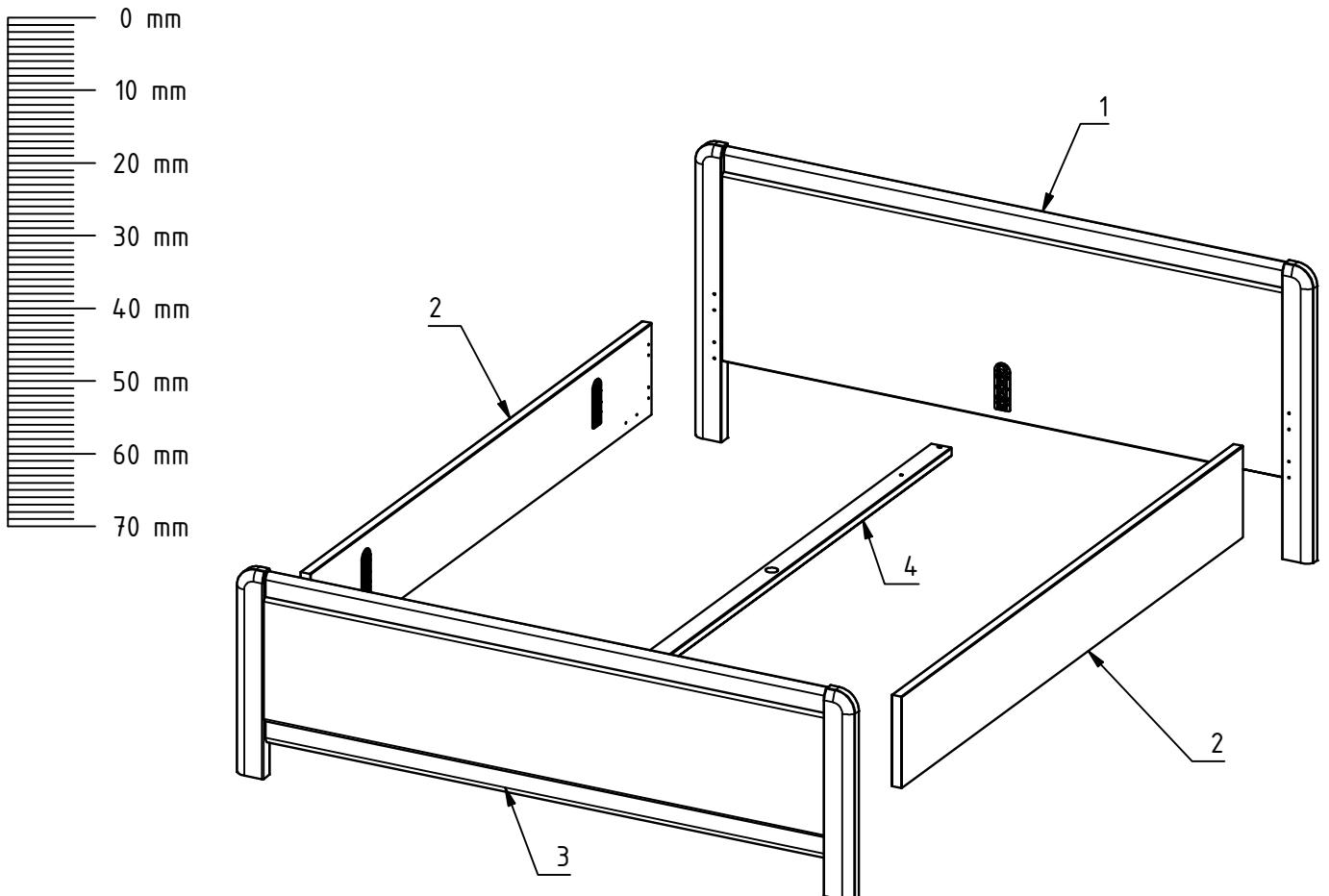
Korrektelt kokku panemata või mitte ettenähtud viisi kasutatav mööbel võib olla eluohtlik. Selle ohu vältimiseks ja vigastusohu vähendamiseks on oluline järgida järgmisi ohutusjuhiseid:

- Mööblit peavad monteerima kvalifitseeritud töötajad vastavalt monteerimisjuhendile. Kruvidist ei tohi üle pingutada. Lapsed tuleb kokkupaneku ajal eemal hoida.
- Kõik pakendid tuleb avada ning lugeda kõiki koostamisjuhiseid ja ohutusjuhiseid. Neid dokumente tuleb hoolda turvalises kohas. Kokkupanekus töhib kasutada ainult originaalalosi.
- Kinnitatud seinakinutistega mööbel tuleb kinnitada seina külge. Tuleb järgida lisatud ohutusjuhiseid seinakinutuse kohta.
- Mööbel kätte endas oht lastele: seepärast veenduge, et lapsed ei ronni sahlitesse või muudesse osadesse, ei tömba end üles ega ripu nende külge.
- Mööbel sobib kõrgmiste maksimaiselte koorustega jaoks: Voodid (madratsiluse kohta): 110kg, Sahtlid: vt jälgend. Pink: 110kg, Paigaldatud riilul: 20kg, Voodikappide ja kappide pealispinnad: 15kg, kabinet toru: 40kg, Klaasi riilul: 1kg, rippuv kapp: 20kg, Riilul: vt kokkupaneku juhisest, sõltuvalt mudelist

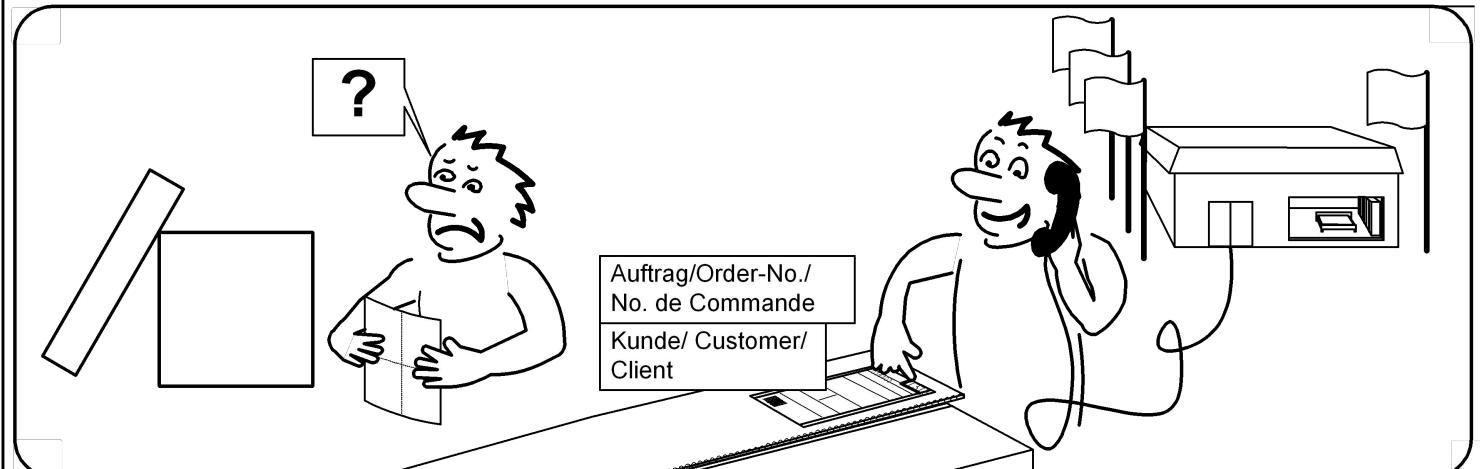
⚠ FIN - suomalainen VAROITUS - TURVALLISUUSOHJEET

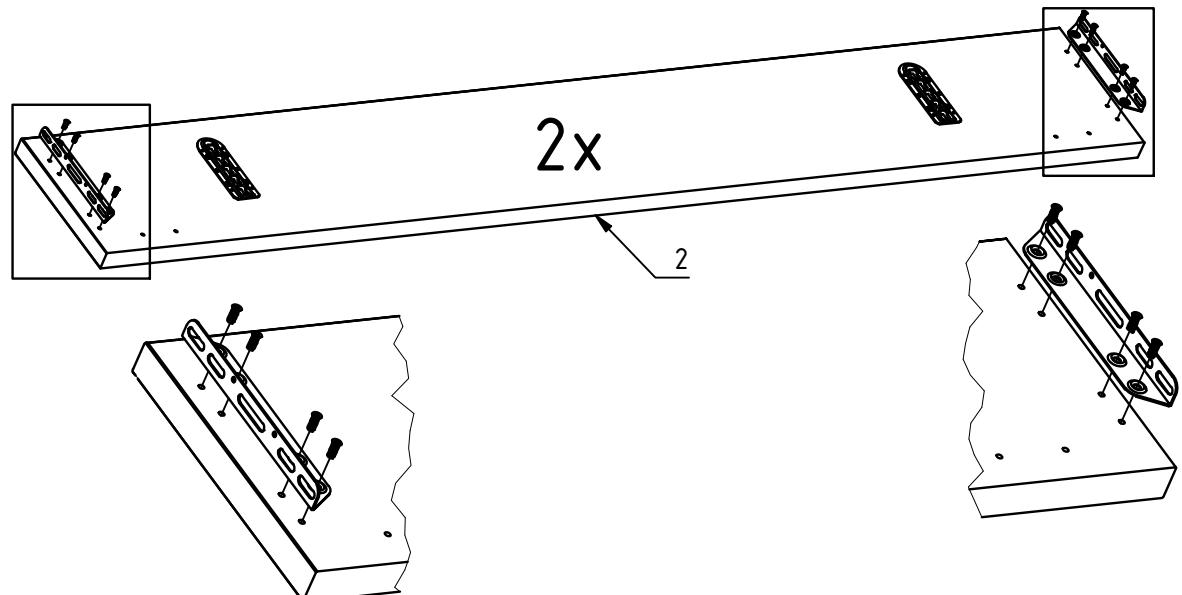
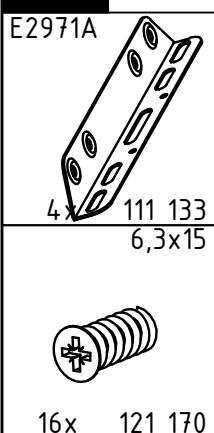
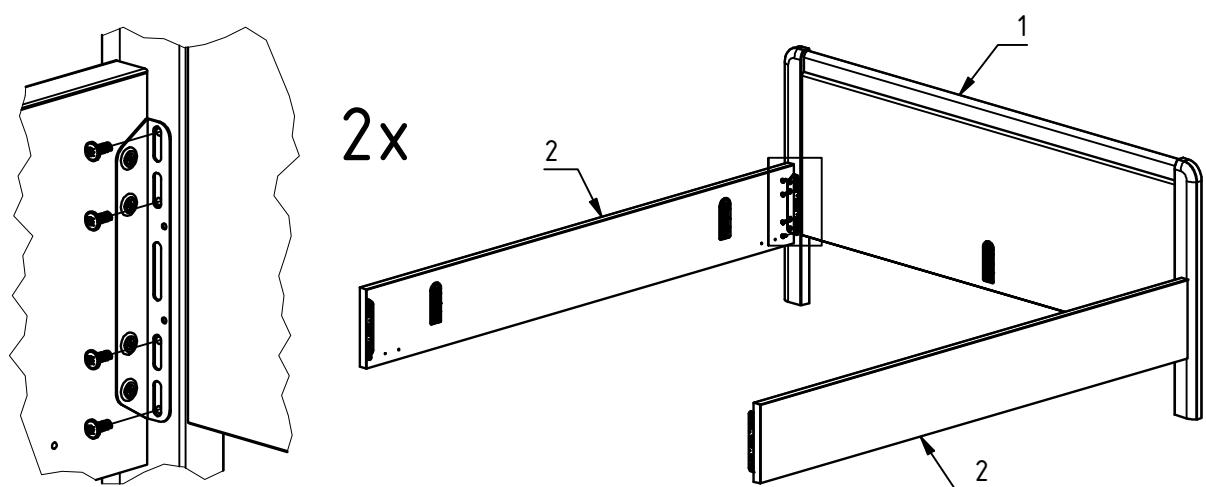
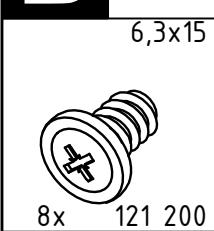
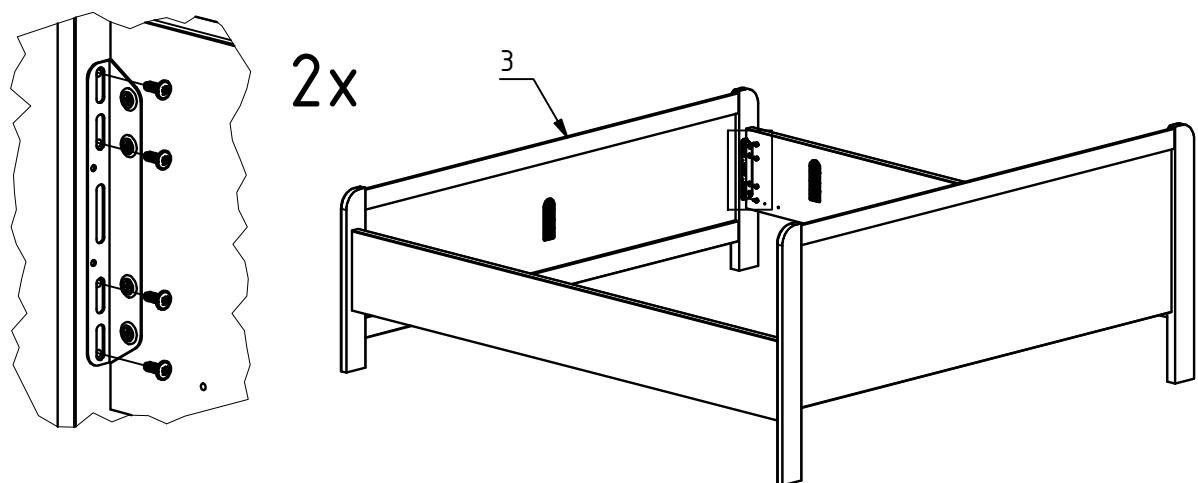
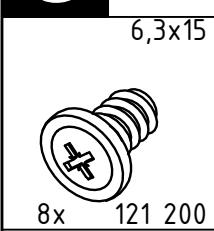
Huonekalut, joita ei ole koottu oikein tai ei käytetty tarkoitettu tavalla, voivat olla hengenvaarallisia. Tämän varaan välttämiseksi ja loukkaantumisriskin vähentämiseksi on noudata tettava seuraavia turvallisuusohjeita:

- Pätevän henkilöstön on kootava kalustet Kokoonpano-ohjeiden mukaisesti. Ruuveja ei saa kirstää liikaa. Lapset on pidettävä loitolla kokoamisesta aikana.
- Kaikki pakkaukset on avattava ja kaikki Kokoonpano- ja turvallisuusohjeet on luettava. Nämä asiakirjat on säilytetään turvalisessa paikassa. Kokoonpanossa saa käyttää vain alkuperäisiä osia.
- Huonekalut, joissa on mukana seinäkiinnikkeet, on kiinnitetään seinaan. Oheisia seinäkiinnitystä koskevia turvallisuusohjeita on noudata tettava.
- Huonekaluihin liittyy varoja lapsille: Varmista siksi, että lapset eivät kripeile laitokolihin tai muuhun osiin eivätkä vedä itsään ylös tai roiku niistä.
- Huonekalut soveltuват seuraaville enimmäiskuormille: Vuoteet (patjahopiah kohti): 110 kg, Laatikot: katso painatus, Penkki: 110kg, Asennushylly: 20kg, Yöpöydän ja lipaston yläosat: 15kg, Vaatetangot: 40kg, Paneelein lasihyllyt: 1kg, Seinäkaapit: 20kg, Hyillyt: ks. Kokoonpano-ohjeet, mallista riippuen.



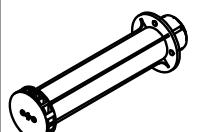
6,3x15 16x 121 200	4,0x13 8x 121 359	M5x30 2x 121 152	M5 2x 124 560	E4010 1x 111 650	8x30 2x 353 006	E3367 2x 111 622
111 627 4x	E2971A 4x	6,3x15 16x 121 170				



A**B****C**

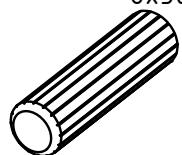
D

E4010

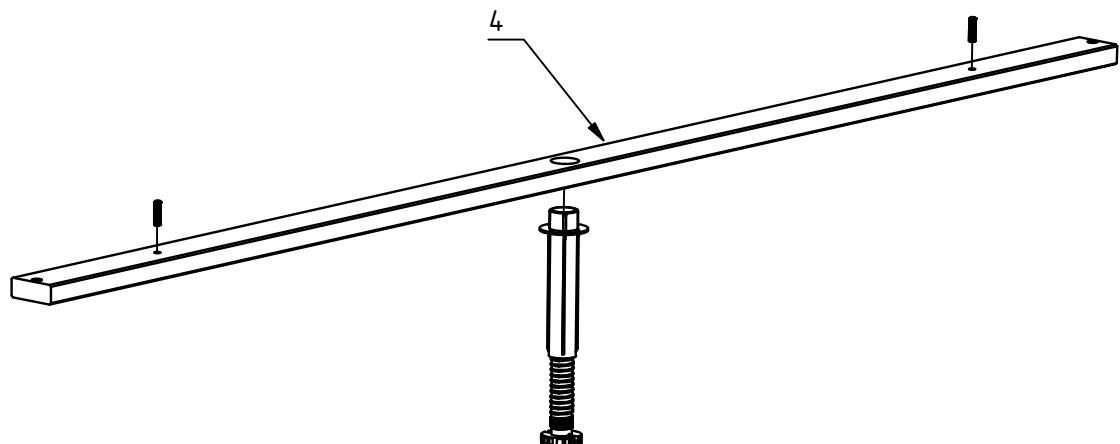


1x 111 650

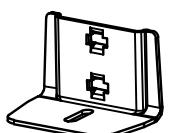
8x30



2x 353 006

**E**

E3367



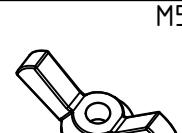
2x 111 622

M5x30

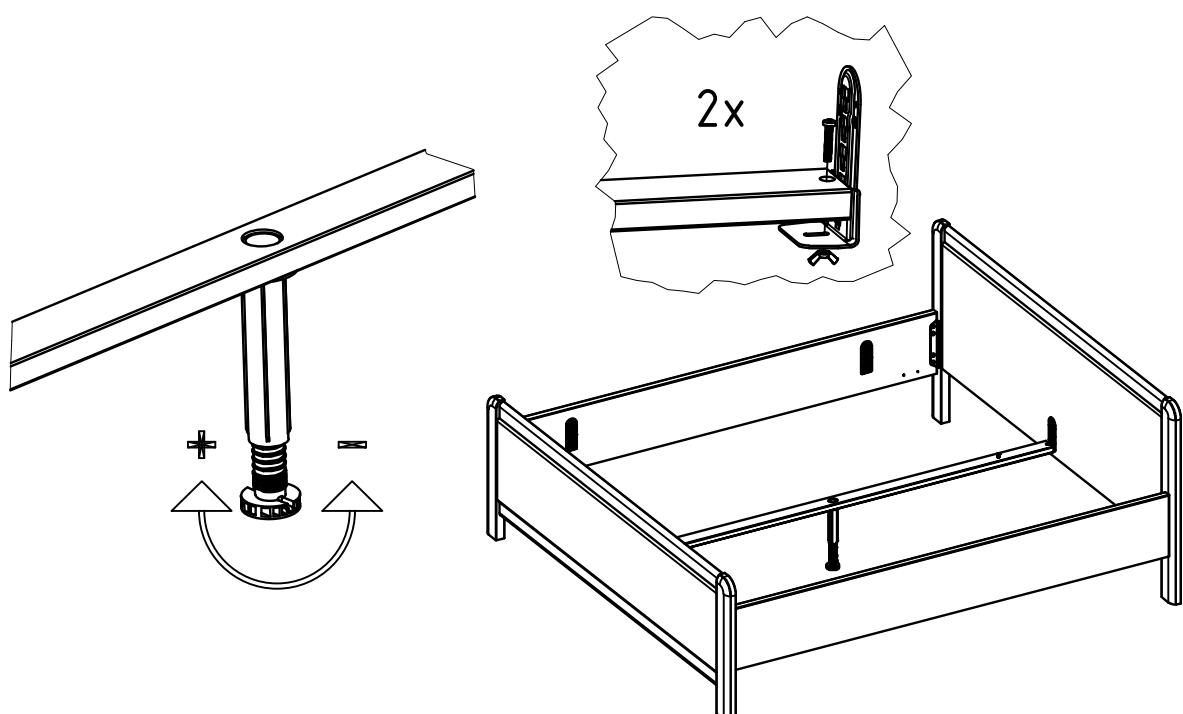
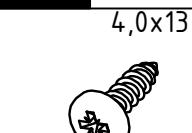


2x 121 152

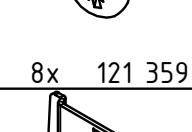
M5



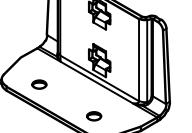
2x 124 560

**F**

4,0x13



8x 121 359



4x 111 627

